

**Zeitschrift:** Bernischer Staatskalender = Annuaire officiel du canton de Berne  
**Herausgeber:** Staatskanzlei Bern  
**Band:** - (1913)

**Rubrik:** Schweizerische Bundesbehörden und Beamte

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## **VI. Schweizerische Bundesbehörden und Beamte.**

### **Nationalrat.**

Bernische Mitglieder für 1911—1914.

#### **VI. Wahlkreis. Oberland.**

Bühler, Arnold Gottl., Notar, in Frutigen.  
Lohner, Emil, Regierungsrat, in Bern.  
Dr. Michel, Friedrich, Fürsprecher, in Interlaken.  
Rebmann, Joh. Jak., Landwirt, in Erlenbach.  
Schüpbach, Hermann, Fürsprecher, in Thun.  
Dr. Stucki, Robert, Arzt, in Meiringen.

#### **VII. Wahlkreis. Mittelland.**

Dr. Bühler, Michael, Redaktor, in Bern.  
Hirter, Johann, Kaufmann, in Bern.  
Jenny, Johann, Landwirt, in Worblaufen.  
Dr. König, Gustav, Fürsprecher, in Bern.  
Müller, Gustav, Finanzdirektor, in Bern.  
Scheidegger, Jakob, Fabrikant, in Bern.  
Wyss, Ernst, Fürsprecher, in Bern.

#### **VIII. Wahlkreis. Emmenthal.**

Dr. Bühlmann, Friedr., Fürsprecher, in Grosshöchstetten.  
Dr. Minder, Friedrich, Arzt, in Huttwil.  
Schär, J. J., Notar, in Langnau.  
Zumstein, Fritz, Landwirt, in Enggistein.

#### **IX. Wahlkreis. Oberaargau.**

Buri, Friedrich, Gerichtspräsident, in Fraubrunnen.  
Gugelmann, Arnold, Fabrikant, in Langenthal.  
Hofer, Michael, Landwirt, in Alchenflüh.  
Dr. Rikli, August, Arzt, in Langenthal.

#### **X. Wahlkreis. Seeland.**

Freiburghaus, Jakob, Landwirt, in Spengelried.  
Moll, Alfred, Fürsprecher, in Biel.  
Näher, Johann, Typograph, in Biel.  
Scheurer, Karl, Regierungsrat, in Bern.  
Will, Eduard, Direktor, in Bern.

---

**XI. Wahlkreis. Jura.**

(Neuenstadt, Courtelary, Münster und Freibergen.)

Dr. Gobat, Albert, Direktor des internat. Friedensbureaus, in Bern.

Locher, Albert, Regierungsrat, in Bern.

Savoie, Baptiste, Uhrenfabrikant, in St. Immer.

**XII. Wahlkreis. Jura.**

(Pruntrut, Delsberg und Laufen.)

Choquard, Joseph, Industrieller, in Pruntrut.

Daucourt, Ernst, Regierungsstatthalter, in Pruntrut.

Simonin, Henri, Regierungsrat, in Bern.

---

**Ständerat.**

Mitglieder aus dem Kanton Bern

mit Amtsdauer vom 1. Dezember 1912 bis 30. November 1913.

Kunz, Gottfried, Eisenbahndirektor, in Bern.

Steiger, Adolf, Stadtpräsident, in Bern.

---

**Bundesrat.**

Amtsaustritt Ende des Jahres 1914.

Calonder, Felix, von Trins

Décoppet, Camille, von Suscévaz.

Dr. Forrer, Ludwig, von Bäretswil und Winterthur.

Dr. Hoffmann, Arthur, von St. Gallen.

Motta, Giuseppe, von Airolo.

Dr. Müller, Eduard, von Nidau.

Schultess, Edmund, von Brugg.

Bundespräsident für 1913: Dr. Müller, Eduard.

Vizepräsident für 1913: Dr. Hoffmann, Arthur.

---

**Bundeskanzlei.**

Kanzler: Schatzmann, Hans, von Windisch (Aargau).

I. Stellvertreter: Dr. David, Heinrich, von Basel.

II. Stellvertreter: Dr. Bonzon, Alfred, von Pompaples.

Sekretäre: Probst, Edmund, von Neuenstadt.

Kachelhofer, Karl, von Bern.

Registrator: Flury, Franz, von Kleinlützel (Solothurn).

---

## Departemente des Bundesrates für 1913.

### Politisches Departement.

Vorsteher: Bundespräsident Dr. Müller.  
 Stellvertreter: Vizepräsident Dr. Hoffmann.  
 Sekretär: Dr. Bourcart, Karl, von Basel.  
 Adjunkt: Dinichert, Paul, von Murten.

### Auswanderungswesen.

Chef: Möhr, Jakob, von Maienfeld.

### Departement des Innern.

Vorsteher: Bundesrat Calonder.  
 Stellvertreter: Bundesrat Dr. Forrer.  
 I. Sekretär: Rellstab, Johann, von Riggisberg.  
 Bibliothekar der Zentralbibliothek:  
     Gurtner, Daniel, von Seftigen.  
 Direktor des Gesundheitsamtes:  
     Dr. Schmid, Fr., von Meikirch.  
 Bibliothekar der schweiz. Landesbibliothek:  
     Dr. Godet, Marcel, von Neuenburg.  
 Staatsarchivar: Dr. Kaiser, J., von Seewis.  
 Direktor des statistischen Bureaus:  
     Dr. Guillaume, L., von Verrières (Neuenburg).  
 Eidg. technische Hochschule:  
     Präsident des schweiz. Schulrates: Dr. Gnehm,  
     R., von Stein a. Rh.  
     Rektor: Dr. Vetter, Theodor, Professor, in Zürich.  
 Eidg. Landesmuseumskommission:  
     Präsident: Vischer, E., Architekt, in Basel.  
 Direktor des schweiz. Landesmuseums in Zürich:  
     Dr. Lehmann, Hans, in Zürich.  
 Eidg. Kunstkommission:  
     Präsident: Silvestre, Albert, Maler, in Genf.  
 Gottfried Keller-Stiftung:  
     Präsident: Dr. Brun, Karl, Professor, in Riesbach-Zürich.  
 Verwaltungskommission der Berset-Müller-Stif-  
 tung auf dem Melchenbühl bei Bern:  
     Präsident: Schenk, Rudolf, Gemeinderat, in Bern.  
 Präsident des Prüfungssitzes Bern für eidg. Medi-  
 zinalprüfungen: Dr. Surbek, V., Direktor des Insel-  
 spitals, in Bern.  
 Eidg. Maturitätskommission: In Bern wohnende Mit-  
 glieder:  
     Dr. Finsler, G., Gymnasialrektor,  
     Ruffy, E., Weltpostdirektor.

Eidg. meteorologische Kommission: Bernische Mitglieder:

Dr. Forster, A., Professor, in Bern.

Dr. Huber, Rudolf, Gymnasiallehrer, in Bern.

Eidg. Amt für Mass und Gewicht:

Direktor: Dr. König, Emil, von Deisswil.

Oberbauinspektor: von Morlot, Albert, in Bern.

Direktor der Schweiz. Landeshydrographie:

Dr. Collet, Léon-William, von Genf.

Direktor der eidg. Bauten:

Flükiger, Arnold, von Bern und Huttwil.

Oberforstinspektor: Dr. Coaz, Johann, von Scans.

Eidg. Kommission für die forstlich-praktische Prüfung:

Präsident: Dr. Coaz, Johann, Oberforstinspektor.

### Justiz- und Polizeidepartement.

Vorsteher: Bundesrat Decoppet.

Stellvertreter: Bundespräsident Müller.

Abteilungschef für Gesetzgebung und Rechtspflege:

Dr. Kaiser, Werner, von Solothurn.

Abteilungschef für Polizeiwesen: Miller, Alfred, von Hottingen.

Chef des Grundbuchamtes:

Dr. Guhl, Theo, von Steckborn.

Sekretär für Zivilstandswesen:

Hofer, Paul, von Walkringen.

Sekretär für das Handelsregister:

Rothpletz, Aug., von Aarau.

Bundesanwalt: Dr. Kronauer, O., von Winterthur.

Direktor des Versicherungsamtes:

Prof. Dr. Moser, Christ., von Rüderswil.

Direktor des Amtes für geistiges Eigentum:

Haller, Fr., von Zofingen.

### Militärdepartement.

Vorsteher: Bundesrat Dr. Hoffmann.

Stellvertreter: Bundesrat Motta.

Departementssekretär: Major Trüeb, Arnold, von Horgen.

Chef der Generalstabsabteilung:

Oberst-Korpskommandant Sprecher-von Bernegg, Theophil,  
von Maienfeld.

Waffenchef der Infanterie:

Oberst-Korpskomdt. Isler, Peter, von Kaltenbach.

Waffenchef der Kavallerie:

Oberstlieutenant Vogel, Richard, von Zürich.

## Waffenchef der Artillerie:

Oberst Kunz, Rudolf, von Regensburg.

## Waffenchef des Genie:

Oberst-Divis. Weber, Rob., von Zürich.

Oberfeldarzt: Oberstlt. Dr. Hauser, Karl, von Fontenais.

## Oberpferdearzt:

Oberst Dr. Potterat, D., von Chavannes-le-Chêne (Waadt).

Oberauditor: Oberst Reichel, Ernst, von Oberburg, in Bern.

## Oberkriegskommissär:

Oberst Keppler, Robert, von Muhen.

## Chef der kriegstechnischen Abteilung:

Oberst Müller, Eduard, von Moudon.

## Chef der Kriegsmaterialverwaltung:

Oberst von Steiger, Alfred, von Bern.

## Direktor der Pferderegianstalt in Thun:

(unbesetzt)

## Direktor der Munitionsfabrik in Thun:

Oberst Rubin, Eduard, von Lauterbrunnen.

## Direktor der Konstruktionswerkstätte in Thun:

Jeannin, Emil, von Montagny.

## Direktor der Waffenfabrik in Bern:

Oberstlieutenant von Stürler, Ludwig, von Bern.

## Direktor der Kriegspulverfabrik in Worblaufen bei Bern:

Schenker, Erhard, von Däniken.

## Zentralpulververwalter:

Welti, Heinrich, von Zurzach (Aargau).

## Abteilung für Landestopographie:

Direktor: Oberstl. Held, Leonz Ant., von Zizers.

### Finanz- und Zolldepartement.

Vorsteher: Bundesrat Motta.

Stellvertreter: Bundesrat Schulthess.

Sekretär, Finanzbureauchef:

Imboden, Heinr., von Unterseen.

Chef der Finanzkontrolle: Siegwart, Franz, von Horw.

Staatskassier: Gribi, Alfred, von Lengnau.

Chef der Staatsbuchhaltung:

Schumacher, Vincenz, von Bern.

Chef des Amtes für Gold- und Silberwaren:

Savoie, Karl, von Locle.

Münzdirektor: Adrian, Paul, von Olten.

Münzkommissär: Imboden, Heinrich, Departementssekretär.

Liegenschaftsverwalter in Thun:

Neuenschwander, Paul, von Hünigen.

Oberzolldirektor:

Suter, H., von Oberentfelden.

- Oberzollsekretär:  
Schneider, Hermann, von Bern und Langenbruck.
- Oberzollinspektor:  
Irmiger, Fritz, von Menziken.
- Chef der handelsstatistischen Abteilung:  
Buser, Isidor, von Niedererlinsbach.
- Alkoholverwaltung:  
Direktor: Dr. Milliet, E. W., von Basel.
- Verwalter des Lagerhauses und der Rektifikations-  
anstalt in Delsberg:  
Hof, Alexander, von Laufen.
- Verwalter des Lagerhauses in Burgdorf:  
Graf, Rudolf, von Küttigen.
- Brennerei-Kontrollere:  
Gäumann, Friedr., von Tägertschi, in Biel.  
Münch, Joh., von und in Schwarzhäusern.  
Egger, Aloys, von Freiburg, in Bern.

### **Handels-, Industrie- und Landwirtschaftsdepartement.**

- Vorsteher: Bundesrat Schulthess.  
Stellvertreter: Bundesrat Calonder.

#### *Chef der Handelsabteilung:*

Dr. Eichmann, Arnold, von Ernetschwil (St. Gallen).

Abteilungssekretär und Chef der Handelskanzlei:  
(Stelle unbesetzt.)

Abteilungssekretär für Tarifwesen und Information:  
Thomann, Peter, von Brienz.

Abteilungssekretär für Zollreklamationen:  
Maier, Hans, von Aarau und Baden.

Inspektor für das kaufm. Bildungswesen:  
Junod, A., von Mutruz (Waadt).

Abteilungssekretär für Patenttaxen der Handels-  
reisenden:

Rahm, Wilh., von Unterhallau.

Abteilungssekretär für das Handelsamtsblatt:  
Kummer, Albert, von Schaffhausen.

#### *Chef der Abteilung Industrie:*

Dr. Kaufmann, Franz, von Winikon.

Abteilungssekretäre: Dr. Rieser, O., von Zezikon.  
Scheuchzer, H., von Zürich.

**Fabrikinspektoren:**

Maillard, Jules, in Lausanne, Fabrikinspektor des II. Kreises, welchem der bern. Jura zugeteilt ist.

Dessen Adjunkten: Deppierraz, F., in Lausanne und von Kaenel, A., in Lausanne.

Rauschenbach, Heinrich, in Schaffhausen, Fabrikinspektor des III. Kreises, dem der bern. alte Kantonsteil zugeteilt ist.

Dessen Adjunkten: Dr. Vogelsanger, E.  
Wirth, H.

**Eidg. Bergwerkinspektor:**

Escher, Frank, in Zürich.

**Direktor des Bundesamtes für Sozialversicherung:**

Rüfenacht, Hermann, von Bern.

**Chef der Abteilung Landwirtschaft:**

Weidmann, Ulrich, von Zürich.

**Sekretär der Abteilung, zugleich Stellvertreter des Abteilungschefs:**

König, Albert, von Münchenbuchsee.

**Viehseuchenkommissär:**

Dr. Bürgi, Moritz, von Bern.

**Abteilungssekretär für Rechnungswesen:**

Habegger, Johann, von Trub (Bern).

**Zentralverwalter der landwirtschaftlichen Versuchs- und Untersuchungsanstalten:**

Dr. Käppeli, Josef, von Rickenbach-Meerenschwand.

**Agrikulturchemische Anstalt auf dem Liebefeld bei Bern:**

Vorstand: Dr. Liechti, Paul, von Landiswil-Biglen.

**Milchwirtschaftliche und bakteriologische Anstalt auf dem Liebefeld bei Bern:**

Vorstand: Dr. Burri, Robert, von Malters.

**Post- und Eisenbahndepartement.**

Vorsteher: Bundesrat Forrer.

Stellvertreter: Bundesrat Decoppet.

**Eisenbahnwesen.**

Sekretär: Dr. Biedermann, Karl, von Winterthur.

Technischer Direktor: Winkler, Robert, von Luzern.

Inspektor der bautechn. Sektion: Aeschlimann, A., von Langnau und Murten.

Inspektor für die maschinentechnische Sektion: Pauli, Arnold, von Vechigen.

Direktor der administrativen Abteilung:

Pestalozzi, Max, von Zürich.

Tarifinspektor: Girtanner, Hermann, von St. Gallen.

Rechnungsinspektor: Rathgeb, G., Dietlikon.

**Generaldirektion der schweizerischen Bundesbahnen.**

Dinkelmann, Hans, von Hellsau, Präsident, kommerzielles Departement.

Sand, Otto, von St. Gallen, Vizepräsident, Baudepartement.

Colomb, Emil, von St. Prex, Finanzdepartement.

Dr. Haab, Robert, von Wädenswil, Rechtsdepartement.

Zingg, Joseph, von Luzern, Betriebsdepartement.

**Kreisdirektion I der schweizerischen Bundesbahnen (Lausanne).**

Präsident: Stockmar, Joseph, von Courchavon, Finanz- und Rechtsdepartement.

Vizepräsident: Duboux, Victor, von Cully und Lutry, Baudepartement.

Mitglied: Gorjat, Emil, von Cully, Betriebsdepartement.

**Kreisdirektion II der schweizerischen Bundesbahnen (Basel).**

Präsident: Forster, K., von Erlach, Finanz- und Rechtsdepartement.

Vizepräsident: Baldinger, Paul, von Zurzach, Betriebsdepartement.

Mitglied: Christen, Julius, von Ittingen, Baudepartement.

---

**Postwesen.**

Oberpostdirektor: Stäger, Anton, von Maienfeld.

Oberpostinspektor und Stellvertreter des Oberpostdirektors: Meng, Florian, von Malix.

Kursinspektor: Roos, Wilhelm, von Lichtensteig.

Oberpostkontrolleur: Bühler, Arnold, von Därstetten.

Postcheckinspektor: Boss, Fr., von Sigriswil.

Direktor des Kreises Bern: Kocher, Alex., von Büren a. A.

---

**Telegraphenwesen.**

Obertelegraphendirektor: Vanoni, Louis, von Aurigeno (Tessin).

Adjunkt und Stellvertreter: Hauser, Martin, von Näfels.

Kreisdirektion II Bern: Direktor Suter, K., von Zofingen.

---

## Bundesgericht in Lausanne.

(Für die Amtsperiode 1913—1918).

Dr. Favey, Georges, von Pompaples, Präsident für 1913 und 1914.  
 Dr. Honegger, Heinrich, von Zürich, Vizepräsident.  
 Dr. Merz, Viktor, von Thun.  
 Dr. Perrier, Emile, von Châtel-St-Denis.  
 Dr. Monnier, Frédéric-Auguste, von Dombresson und Neuenburg.  
 Dr. Soldati, Agostino, von Neggio (Tessin).  
 Dr. Weiss, Theodor, von Zürich.  
 Dr. Clausen, Felix, von Mühlebach (Wallis).  
 Dr. Ursprung, Albert, von Ueken und Zurzach.  
 Dr. Jäger, Karl, von Pfäfers  
 Dr. Ostertag, Fritz, von Basel  
 Dr. Schmid, Franz, von Altdorf.  
 Dr. Picot, Ernest, von Genf.  
 Dr. Affolter, Albert, von Nieder-Gerlafingen und Solothurn.  
 Dr. Schurter, Emil, von Bachenbülach (Zürich).  
 Dr. Reichel, Alexander, von Oberburg (Bern).  
 Dr. Stooss, Alfred, von Bern.  
 Dr. Gottofrey, Vincent, von Estavayer-le-Lac (Freiburg).  
 Dr. Kirchhofer, Emil, von Schaffhausen.  
 Dr. Rossel, Virgile, von Tramelan-dessus.  
 Dr. Hauser, Viktor, von Horgen (Zürich).  
 Dr. Oser, Hugo, von Schönenbuch (Baselland).  
 Dr. Müri, Hans, von Schinznach (Aargau).  
 Thélin, Henri, von Bioley-Orjulaz (Waadt).

### Ersatzmänner;

Dr. Gabuzzi, St., in Bellinzona.  
 Dubuis, Alphonse, in Lausanne.  
 Dr. Göttisheim, Emil, in Basel.  
 Z'graggen, Karl, in Bern.  
 Dr. Geel, Johannes, in St. Gallen.  
 Ritzchel, Marc-Eugène, in Genf.  
 Ammann, Albert, in Schaffhausen.  
 Wirz, Adalbert, in Sarnen.

(Eine Stelle unbesetzt.)

### Gerichtsschreiber:

Dr. Nicola, Guido, von Roveredo (Graubünden).  
 Dr. Huber, Emil, von Unterhallau und Solothurn.  
 Dr. Guex, Robert, von Belmont sur Lausanne.  
 Dr. Piccard, Paul, von Basel.  
 Dr. Renold, Wilhelm, von Dättwil (Aargau).

### Untersuchungsrichter:

Für die deutsche und die italienische Schweiz: Giovanoli, Andrea, in Chur.  
 Für die romanische Schweiz: Bornand, Louis Henri, in Lausanne.

---

## **Internationale Bureaux.**

### **Bureau des Weltpostvereins.**

Direktor: Ruffy, Eugène, von Lutry (Waadt).

Vizedirektor: Rottner, Ernst, aus Deutschland.

---

### **Bureau der Telegraphenunion.**

Direktor: Dr. Frey, Emil, von Mönchenstein (Baselland).

Vizedirektor: Crescitz, Aristide, von Paris.

---

### **Bureau für gewerbliches, literarisches und künstlerisches Eigentum.**

Direktor: Comtesse, Robert, von La Sagne.

Vizedirektor: Poinard, Léon, von Paris.

---

### **Zentralamt für internationalen Eisenbahn-Transport.**

Direktor: Dr. Weber, Hans, von Oberflachs (Aargau).

Vizedirektor: Etienne, Henri, von Tramelan.

---

## Vertretung der Schweiz im Auslande.

### I. Gesandtschaften.

<b>Paris</b> Rue de Marignan Nr. 15 bis	Dr. Lardy, Charles, von Neuenburg, ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister.
<b>Rom</b> Palais Querini, Via Firenze Nr. 48.	Dr. Pioda, J. B., von Locarno, ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister.
<b>Wien</b> IV, Wohllebengasse 9	Dr. Choffat, Joseph, von Soubey (Bern), ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister.
<b>Berlin</b> Friedrich Wilhelmstrasse 11	Dr. de Claparède, Alfred, von Genf, ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister beim Deutschen Reiche und dem Königreich Bayern.
<b>Washington, D. C.</b> 2013 Hillyer Place, N. W.	Dr. Ritter, Paul, von Basel, ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister.
<b>London</b> 3 Portland Place, W.	Dr. Carlin, Gaston, von Löwenburg, ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister in Grossbritannien und in den Niederlanden.
<b>St. Petersburg</b> Gogol 16	Odier, Edouard, von Genf, ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister.
<b>Buenos Aires</b> Güemes No. 4059	Dr. Dunant, Alph., von Genf, ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister in Argentinien, Paraguay und Uruguay.
<b>Tokio</b> 55 Zaimokucho Azabu	Salis, Ferdinand, von Chur, ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister.

### II. Konsulate.

#### a. In Europa.

##### Belgien.

<b>Brüssel</b> Rue de la Science, 21	Dr. Borel, Jules, von Neuenburg, Generalkonsul.
<b>Antwerpen</b> Quai Jordaens, 24	Steinmann, Louis, von St. Gallen, Konsul.

##### Bulgarien.

<b>Sofia</b> Boulevard Ferdinand 38	Vögeli, Jakob, von Linthal, Konsul.
--	-------------------------------------

##### Dänemark.

<b>Kopenhagen</b> B. Vestre Boulevard 11 <sup>2</sup>	Schaffner, W., von Basel, Konsul.
--	-----------------------------------

**Deutschland.**

<b>Berlin</b>	Wird von der schweiz. Gesandtschaft besorgt.
<b>Hamburg</b> Alstertor 21	Mægli, Joh., von Wiedlisbach (Bern), Konsul.
<b>Bremen</b> Ansgarikirchhof 1	Krose, Friedr., von Bremen, Konsul.
<b>Leipzig</b> Nonnenstr. 13	Hirzel, Ernst, von Zürich, Konsul.
<b>Königsberg i. P.</b> Steindamm 115/116	Japha, Felix, von Königsberg, Konsul.
<b>Frankfurt a. M.</b> Taunus-Anlage 11	Picard, Lucien, von Solothurn, Konsul.
<b>München</b> Richard Wagner- strasse 27 III	Prof. Dr. Hegi, Gustav, von Zürich, Konsul.
<b>Stuttgart</b> Poststrasse 7	Kernen, Wilhelm, von Thun, Konsul.
<b>Mannheim</b> Augusta-Anlage 21	Hafter, Karl, von Weinfeld (Thurg.), Konsul für Baden und die bayrische Pfalz.
<b>Strassburg</b>	Wird von der Gesandtschaft in Berlin besorgt.

**Frankreich.**

<b>Paris</b>	Wird von der schweiz. Gesandtschaft besorgt.
<b>Havre</b> Rue Pleuvry 2	Basset, Alfred, von Genf, Konsul.
<b>Bordeaux</b> Rue Cornac 23	Jaeggi, A., von Basel, Konsul.
<b>Nizza</b> Place de Dijon 4	Vicarino, Fernand, von Freiburg und Basel, Konsul.
<b>Lyon</b> Rue du Bât-d'Argent 7	Achard, Edmond, von Genf, Konsul.
<b>Besançon</b> Square St-Amour 2 bis	Leuba, Paul, von Chaux-de-Fonds, Konsul.
<b>Dijon</b> Rue de Gray 30	Moser, Rudolf, von Thun, Konsul.
<b>Nancy</b> Rue St-Georges 82	Hahn, Ernest, von Genf, Konsul.
<b>Marseille</b> Rue Paradis 175	Angst, Ferd. Emil, von Zürich, Konsul.
<b>Béziers</b> Avenue de Bessan 61	Schaub, Emil, von Riehen, Vizekonsul.
<b>Algier</b>	Bühler, Traugott, von Wattwil (St. Gallen), Konsul.
	Siehe unter Afrika.

**Griechenland.**

<b>Athen</b> Rue St-Constantin, 20	Schneider, Louis, von Basel, Generalkonsul.
<b>Patras</b> Rue St-André 29	Müller, Karl Georg, von Heidelberg, Konsul.

**Grossbritannien.**

<b>London</b>	Wird von der schweiz. Gesandtschaft besorgt.
<b>Liverpool</b> 1, Waterstreet	Weiss, George, von Genf, Konsul. Fontannaz, Antoine Jean, von Genf, Vize- konsul.

**Italien.**

<b>Rom</b>	Wird von der schweiz. Gesandtschaft besorgt.
<b>Turin</b> Corso Siccardi 26	Lang, Georg, von Kurzrickenbach (Thurgau), Konsul.
<b>Mailand</b> Piazza St. Alessandro, 2	Nørbel, Melchior, von Basel, Konsul. Advokat Bagutti, Franc., von Rovio (Tessin), Vizekonsul und Kanzler.
<b>Venedig</b> Ponte delle Balotte	Nadig, Christian, von Tschierschen (Graub.), Konsul.
<b>Genua</b> Via Innoc. Frugoni 1-2	Salvadè, Attilio, von Magliaso (Tessin), Konsul.
<b>Livorno</b> Via del Fante, 3	Lieber, Victor, von Frauenfeld, Konsul.
<b>Florenz</b> Via Monalda, 2. Piazza Strozzi	Steinhäuslin, Karl, von Sumiswald, Konsul.
<b>Ancona</b> Via Palestro, 15	Bachmann, Gottfr., von Schaffhausen, Konsul.
<b>Neapel</b> Via Municipio, 18	Meuricoffre, Joh. Georg, von Frauenfeld, Generalkonsul. Berner, Emanuel, von Basel, Vizekonsul.
<b>Palermo</b> Via Michele Amari, 21	Hirzel, Aug., von Zürich, Konsul für ganz Sizilien.

**Monaco.**

Siehe schweiz. Konsulat in Nizza (Frankreich).

**Niederlande.**

Gesandtschaft in London.

<b>Amsterdam</b> Willemsparkweg 30	Hässig, Ferdinand, von Schänis (St. Gallen), Konsul.
<b>Rotterdam</b> Wynstraat 124	Koch, Ferd., von Zürich, Konsul.

**Norwegen.**

<b>Christiania</b> Store Strandgade I Postbox 159	Tschudi, Henry, von Schwanden (Glarus), Konsul für Norwegen.
---	---

**Oesterreich-Ungarn.**

<b>Wien</b>	Wird von der schweiz. Gesandtschaft besorgt.
<b>Triest</b> Piazzo Nicolò Tommaséo 4/II.	Büsch, Paul, von Davos, Konsul.
<b>Prag</b> VII, Belskystr. 747/21	Déteindre, Gerold, von St. Gallen, Konsul.
<b>Budapest</b> IX, Szvetenay-utca 21	Kienast, jun., Franz, von Solothurn, General- konsul.

**Portugal.**

<b>Lissabon</b> Rua dos Correeiros 41	Mange, Jules, von Genf, Generalkonsul.
<b>Porto</b> Rua d'Entre Quintas 55	Babel, François, von Genf, Konsul.

**Rumänien.**

- Bucarest** Staub, Jean, von Glarus, Generalkonsul.  
Strada Decebal 5
- Galatz** Konsulat bis auf weiteres durch Generalkonsulat in Bucarest verwaltet.

**Russland.**

- St. Petersburg** Wird von der schweiz. Gesandtschaft besorgt.
- Moskau** Luchsinger, Ferd., von Glarus, Konsul.  
Ilinka, Rybni Pereulok  
Staro Gostinni Dwor 24
- Kiew** Jenny, Gabriel, von Glarus, Konsul.  
Mariinsko-Blagowieschtschenskaja 53
- Riga** Mantel, R. H., von Winterthur, Konsul.  
Bremerstrasse 2
- Odessa** Wey, Emil, von Villmergen (Aargau), Konsul.  
Gogol 19
- Warschau** Wettler, Karl, von Rheineck, Konsul.  
Wilcza 65
- Tiflis** Ingenieur von Drachenfels, Theoder, von Mitau (Kurland), Konsul.

**San Marino.**

Siehe schweiz. Konsulat in Ancona (Italien).

**Schweden.**

- Stockholm** Frykholm, N. E., von Upsala, Konsul.  
Centralpalatset 28

**Serbien.**

- Belgrad** Vögeli, Christian, von Glarus, Generalkonsul für Serbien.  
Trgovatschka Uliza 3

**Spanien.**

- Madrid** Mengotti, Alfred, von Puschlav (Graubünden), Generalkonsul und Geschäftsträger.  
Calle Sevilla 5
- Barcelona** Gschwind, Federico, von Gottlieben (Thurgau), Konsul.  
Calle Cortes 601  
Calle Princesa 61
- Siegfried, Conrad, von Zürich, Vizekonsul.

**b. Aussereuropäische Konsulate.**

**Canada.**

- Montreal** Martin, Henri, von Genf, Generalkonsul (für das Dominion Canada).
- Toronto** Burger, Remy, von Röschenz (Bern), Konsul.  
75, Yonge street  
(Für den Westen von Canada, inbegriffen die Provinzen Ontario, Manitoba, Saskatchewan, Alberta, sowie British Columbia und Northwest Territory).

### Vereinigte Staaten von Amerika.

#### I. Bezirk.

- New-York, N. Y.** Junod, Louis-H., von Lignières, Konsul.  
100 Fift. Ave. (Für die Staaten New-York, Maine, New-Hampshire, Vermont, Massachusetts, Rode-Island, Connecticut.)
- 18, Exchange Place Fehlmann, Karl, von Menziken, Sekretär und Einwanderungskommissär für New-York.  
Dr. Escher, Henri, von Zürich, Vizekonsul.

#### II. Bezirk.

- Philadelphia, Pa.** Walther, G. A., von Ilanz, Konsul. (Für die Staaten Pennsylvania, New-Jersey und Delaware.)  
Drexel Building 5th & Chestnut Sts. Room 697.

#### III. Bezirk.

- Washington, D. C.** (Wird von der Gesandtschaft in Washington besorgt.) (Für den Distrikt Columbia und die Staaten Virginien und Maryland.)  
2013 Hillyer Place N. W.

#### IV. Bezirk.

- New-Orleans, La.** Höhn, Emil, von Wädenswil (Zürich), Konsul. (Für die Staaten Louisiana, Alabama, Arkansas, Mississippi, North Carolina, South Carolina, Georgia, Florida.)  
535 Customhouse Street

#### V. Bezirk.

- Cincinnati, Ohio** Lüthy, Edmund, von Schöffland, Konsul. (Für die Staaten Ohio, Indiana, Kentucky und Tennessee.)  
1204 Vine Street

#### VI. Bezirk.

- St. Louis, Mo.** Meyer, John J., von Basel, Konsul. (Für die Staaten Missouri, Kansas, Nebraska und den südlichen Teil von Illinois.)  
2006 Souht 13th Street

#### VII. Bezirk.

- Chicago, Ill.** Holinger, Arnold, von Liestal, Konsul.  
172 Washington Street Hildebrand, Eugen, von Schaffhausen, Vizekonsul. (Für die Staaten Michigan, Wisconsin, Iowa und den nördlichen Teil von Illinois.)

#### VIII. Bezirk.

- Galveston, Texas** Müller, Ulrich, von Winterthur, Konsul. (Für die Staaten Texas; Oklahoma.)  
Marine Building, rooms 30-31

#### IX. Bezirk.

- San Francisco, Cal.** Borel, Antoine, von Neuenburg, Konsul.  
440 Montgomery Street Freuler, John, von Glarus, Vizekonsul. (Für die Staaten Kalifornien und Nevada.)

X. Bezirk.

**Portland, Oregon** Bigger, Albin C., von Vilters, Konsul. (Für  
591 East 9th street die Staaten Oregon, Washington, Idaho  
und für das Territorium Alaska.)

XI. Bezirk.

**St. Paul, Minn.** Karlen, Alfred, von Boltigen, Konsul. (Für  
21-23 East Third street die Staaten Minnesota, Nord- und Süd-  
Dakota, Wyoming und Montana.)

XII. Bezirk.

**Denver, Colorado** Weiss, Paul, von Basel, Konsul. (Für die  
1606 Curtis Street Staaten Colorado, Arizona, New-Mexico  
und Utah.)  
Waessel, Max, aus Deutschland, Vizekonsul.

XIII. Bezirk.

In Ostasien:

**Manila** Gmür, Otto, von Amden, Konsul. (Für die  
42 Calle David Philippinen.)

**Argentinien.**

**Córdoba** Wyler, Paul, von Basel, provisorischer Ver-  
Pueblo General Paz, wesser des Vizekonsulates.  
Calle Felix Trias No.260

**Mendoza** Mathey, Léon, von Le Locle, Vizekonsul.  
San Martin 1533

**Concepcion del Uruguay** Lagier, Albert, von Aubonne (Waadt), Vize-  
konsul.

**Paraná** Oberlin, Eduard, von Fischingen (Thurgau),  
Vizekonsul.

**Rosario de Santa Fé** Martin, Jul. U., von Ste-Croix (Waadt), Konsul.  
Calle Sarmiento, 652

**Esperanza** Hugentobler, Albert, von Schwarzenbach  
(St. Gallen), Vizekonsul.

**Corrientes** Höchner, Adrien, von Genf, Vizekonsul.

**Bahia Blanca** Olivet, Franz Eduard, von Genf, Konsul.  
Calle Chiclana 450

**Bolivia.**

**La Paz** Konsulat unbesetzt.

**Brasilien.**

**Pará** Hartje, Friedrich, von Bremen, Konsul.  
Maison Scholz,  
Hartje & Co.

**Pernambuco** Hausheer, René L., von Steinhausen (Zug),  
Rua 15 de Novembro Konsul.  
No. 54

**Bahia** Wildberger, Emil, von Neunkirch (Schaff-  
Rua Conselheiro hausen), Konsul.  
Dantas 31

- Rio de Janeiro**  
Rua Assembléa 58  
Gertsch, Albert, von Lauterbrunnen, Generalkonsul und Geschäftsträger.  
Redard, Charles, von Verrières, Kanzleisekretär.
- São Paulo**  
Rua Visconde do Rio Branco 43  
Jsella, Achilles, von Morcote (Tessin), Konsul.
- Rio Grande do Sul**  
Rua Marechal Floriano 179, 181, 183  
Luchsinger, Fritz, von Glarus, Konsul.  
Dietiker, Rudolf, von Zürich, Vizekonsul.

**Chile.**

- Valparaiso**  
Calle Esmeralda 44  
Sinn, Louis Ernst, von Rossemaison (Bern), Generalkonsul.
- Traiguen**  
Casilla 135  
Wicki, Fritz, von Schüpfheim (Luzern), Vizekonsul.

**Columbia.**

- Bogotá**  
Apartado 477  
Beck, Robert, von Fisibach (Aargau), Konsul.

**Costa Rica.**

- San José**  
Frick, Henri, von Zürich, Konsul.

**Guatemala.**

- Guatemala (C. A.)**  
Diebold, L. N., von Baden, Konsul.

**Mexiko.**

- Mexiko**  
2a Calle de los arquitectos 650. Caixa postal 1027  
Perret, Henry, von St. Immer, Generalkonsul.

**Paraguay.**

- Gesandtschaft in Buenos Aires.
- Asunción**  
Casilla 156  
Girard, Maurice, von Le Locle, Konsul.

**Peru.**

- Lima**  
Calle Banco del Herrador 559  
Thomann, Theodor Huldreich, von Zollikon, Konsul.

**Uruguay.**

- Gesandtschaft in Buenos Aires.
- Montevideo**  
Calle Convencion 1537  
Schüpfer, Julius, von Werthenstein (Luzern), Konsul.
- Paysandú**  
Bernasconi, Joseph, von Vacallo (Tessin), Vizekonsul.
- Nueva Helvecia**  
Vizekonsulat provisorisch durch das Konsulat in Montevideo verwaltet.

**Venezuela.**

- Carácas**  
Avenida-Sur, No. 2 Y 4  
Scharplaz, Johann, von Schleins (Graubünden), Konsul.

**Asien.**

<b>Shanghai</b> 19 Wharrgoo Road	Winteler, Matthias, von Kerenzen (Glarus), Handelsagent der schweiz. Eidgenossen- schaft.
<b>Yokohama</b>	Wird von der schweiz. Gesandtschaft in Tokio besorgt.
<b>Batavia (Java)</b>	Buss, A. E. J., von Winterthur, Konsul. (Für Niederländisch-Indien.)

**Afrika.**

<b>Alexandria</b> P. O. B. 105	Kaiser, A., von Arbon (Thurg.), Handels- agent der schweiz. Eidgenossenschaft.
<b>Algier</b> Boulevard Carnot 11	Borgeaud, Jules, von Pully (Waadt), Konsul.
<b>Johannesburg</b> } <b>Pretoria</b> }	Unbesetzt. (Werden von den resp. deutschen Konsulaten interimistisch verwaltet.)

**Australien.**

<b>Sydney, N. S. W.</b> 58 Margaret street	Rutty, Marc, von Genf, Konsul, für New South Wales. Stellvertreter: Schærer, Jean Henri.
<b>Melbourne</b> 193-5 Little Collins street	Stahel, Gustav, von Weisslingen (Zürich), Konsul, für Victoria und Tasmania.
<b>Adelaide</b> Brookman's Building, Crenfell street	Page, James, aus England, Vizekonsul, für West- und Süd-Australien.
<b>Brisbane</b> 116 Elizabeth street	Schoch, William, von Gibswil-Fischenthal (Zürich), Konsul für Queensland.
<b>Auckland</b> (Neuseeland)	Streiff, Georg, von Betschwanden (Glarus), Konsul (für das Dominium Neuseeland).

## Vertretung des Auslandes in der Schweiz.

### Diplomatische Agentchaften.

#### Vereinigte Staaten von Amerika.

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:  
Henry S. Boutell, in Bern.  
William Walker Smith, Legationssekretär.

#### Argentinien.

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:  
Epifanio Portela, in Rom.  
Dr. Alberto Figueroa, I. Legationssekretär.

#### Bayern.

Ministerresident, Staatsrat Ritter von Böhm, in Bern.

#### Belgien.

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:  
Baron de Groote, in Bern.  
Graf de Romrée de Vichenet, Legationssekretär.

#### Brasilien.

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:  
Raoul Paranhos do Rio-Branco, in Bern.  
Alfredo de Almeida-Brandão, I. Legationssekretär.

#### Chile.

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister in  
Rom: Santiago Aldunate Bascuñan.  
Diego Dublé Urrutia, I. Legationssekretär.

#### Columbia.

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister in  
Paris: Dr. Maria Quijano Wallis.

#### Deutsches Reich.

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:  
Freiherr von Romberg.  
Graf von Einsiedel-Wolkenburg, Legationsrat, in Bern.  
Dr. von Frerichs, Legationssekretär.

**Frankreich.**

Botschafter: Beau, Jean-Baptiste-Paul, in Bern.  
Chevandier de Valdrôme, Botschaftsrat.  
Roger Cosson, Legationssekretär.  
de Junnemann, Bernard, Konsul und Kanzler.

**Grossbritannien.**

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:  
Esme William Howard, in Bern.  
R. H. Clive, Legationssekretär.

**Guatemala.**

Henri Wiswald, Geschäftsträger, in Genf.

**Italien.**

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:  
Commandeur Fausto Cucchi Boasso, in Bern.  
Le Prince Giovanni Alliata di Montereale e di Villafranca,  
erster Legationssekretär.

**Japan.**

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister, in  
Wien: Satsuo Akidzuki, Shoshii.  
Tomoh Hirata, Legationssekretär.  
Moriye Ohno, Legationssekretär.

**Niederlande.**

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:  
Jonkheer François Gérard van Panhuys, in Bern.

**Oesterreich-Ungarn.**

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:  
Maximilian Freiherr von Gagern, in Bern.  
Ladislaus, Ritter von Skrzynno Skrzynski, Legationsrat.  
Dr. August Graf von Demblin, Legationssekretär.

**Peru.**

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister in  
Brüssel: Dr. Don Manuel Alvarez Calderón.

**Portugal.**

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:  
Dr. Abilio Guerra Junqueiro, in Bern.  
Joaquim Pedroso, Legationssekretär.

**Rumänien.**

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:  
Michel M. Pacliano, in Bern.  
Constantin Olanesco, I. Legationssekretär.

**Russland.**

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:  
Kammerherr und Wirkl. Staatsrat Basile de Bacheracht, in Bern.  
Wirkl. Staatsrat William de Straelborn, I. Gesandtschaftssekretär.

**Spanien.**

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister:

Francisco de Reynosco, in Bern.

Manuel Alonso de Avila, Legationssekretär.

**Uruguay.**

Ausserordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister in

Wien: Dr. Alberto Guani.

Pablo Minelli Gonzales, I. Legationssekretär.

**Konsulate.****Vereinigte Staaten von Amerika.**

**Bern**

Heimrod, George, Konsul.

Frankenthal, Leo J., Vizekonsul.

**Argentinien.**

**Bern**

Buser-van Dyck, Rudolf, Vizekonsul.

**Belgien.**

**Bern**

Gerster, Karl, für den Kanton Bern.

**Bolivia.**

**Bern**

Generalkonsulat: Lanza, Ernesto Careaga.

**Brasilien.**

**Bern**

Dr. de Giacomi, Joachim, Vizekonsul.

**Chile.**

**Zürich**

Hagnauer, Richard, Konsul.

**Genf**

Ackermann, Carlos, Konsul.

**Basel**

Demarco Vergara, Luis, Konsul.

**Columbia.**

**Genf**

Orrantia, Manuel, Generalkonsul.

**Costa Rica.**

**Bern**

Locher, Hermann, Generalkonsul.

**Cuba.**

**Genf**

G. de Blanck y Menocal, Berufsvizekonsul.

Juan N., Stable y Collazo, Vizekonsul.

**Dänemark.**

**Zürich**

Diethelm, W. H., Konsul.

**Deutsches Reich.**

**Bern**

von Jenner, E., Konsul, für die Kantone Bern und Freiburg.

---

	<b>Ecuador.</b>
<b>Lugano</b>	Dr. Conti, Angelo, Konsul.
	<b>Frankreich.</b>
<b>Bern</b>	Wird von der Botschaft verwaltet.
	<b>Griechenland.</b>
<b>Genf</b>	de Stoutz, Gustave, Generalkonsul.
	<b>Grossbritannien.</b>
<b>Bern</b>	v. Muralt, Gaston, Konsul. Marcuard, Roger, Pro-Konsul.
	<b>Guatemala.</b>
<b>Genf</b>	Wiswald, Henri, Generalkonsul und Geschäftsträger.
	<b>Haïti.</b>
<b>Genf</b>	Addor, Franz, Honorarkonsul.
	<b>Honduras.</b>
<b>Bern</b>	Höpfl, Oskar, Konsul. Locher, H., Stellvertreter.
	<b>Italien.</b>
<b>Bern</b>	Wird von der Gesandtschaft verwaltet.
	<b>Japan.</b>
<b>Zürich</b>	Madöry, Hermann, Honorarkonsul.
	<b>Liberia.</b>
<b>Zürich</b>	Welti, Otto, Konsul.
	<b>Mexiko.</b>
<b>Bern</b>	de Pasalagna, Francisco, Generalkonsul.
	<b>Monaco.</b>
<b>Bern</b>	Oeler, Albert, Konsul.
	<b>Nicaragua.</b>
<b>Bern</b>	Höpfl, Oskar, Generalkonsul. Locher, H., Stellvertreter.
	<b>Niederlande.</b>
<b>Bern</b>	Vizekonsulat wird provisorisch durch die Gesandtschaft besorgt.
	<b>Norwegen.</b>
<b>Bern</b>	Ruprecht, Hermann Friedrich, Vizekonsul.

**Oesterreich-Ungarn.**

**Bern** Wird von der Gesandtschaft verwaltet.

**Panama.**

**Zürich** Künzli, Joseph, Konsul.

**Paraguay.**

**Bern** Vogler, Francisco, Generalkonsul.  
Haller, H. W., Vizekonsul.

**Peru.**

**Genf** Quiñones, A. Vargas, Generalkonsul.

**Portugal.**

**Bern** von Ernst, Vincenz, Generalkonsul.

**Rumänien.**

**Zürich** Fleischmann, Michel, Honorarkonsul.

**Russland.**

**Bern** Siedoff, Nicolas, Vizekonsul.

**Salvador.**

**Genf** Haas, B., jun., Konsul.  
Haas, Nathan, Vizekonsul.

**Schweden.**

**Neuenburg** de Dardel, James Adolphe, Generalkonsul.

**Serbien.**

**Genf** Pedrovitch, Nicolas S., Honorarkonsul.

**Spanien.**

**Bern** Bauer, Alphons, Honorarkonsul.

**Türkei.**

**Genf** Youssof Zia Bey, Generalkonsul.

**Uruguay.**

**Genf** Brown, Arturo R., Generalkonsul.  
Chapalay, J., Konsul.

**Venezuela.**

**Genf** Vera, José, Generalkonsul.

